

casiers / lockers

MOBILIER AUTOPORTANT / FREESTANDING



guide d'installation / installation guide

en vigueur le 13 juillet 2017 / effective July 13th 2017

artopex[®]

l'art et la manière
the art and the purpose

CASIERS VESTIAIRE / LOCKER ROOM

ALIGNEMENT DE CASIERS / LOCKERS IN A ROW

ÉTAPE 1

RETIRER LA TABLETTE DE FOND

- Appuyer au fond de la tablette pour la faire basculer et retirer la tablette du casier.
- Visser les niveleurs dans les supports métalliques.

STEP 1

REMOVE BOTTOM SHELF

- Push the back of the shelf so it tilts and remove it from the locker.
- Screw the levelers into the metal brackets.

ÉTAPE 2

VISSER LES CASIERS ENSEMBLE

- Utiliser les préperçages situés sur le côté intérieur.

STEP 2

SCREW LOCKERS TOGETHER

- Use pre-drilled holes located on the inside.

ÉTAPE 3

INSTALLER LE MODULE DE COIN

- S'il y a lieu, voir instructions p.4.

STEP 3

INSTALL CORNER MODULE

- If applicable, see instructions p.4.

ÉTAPE 4

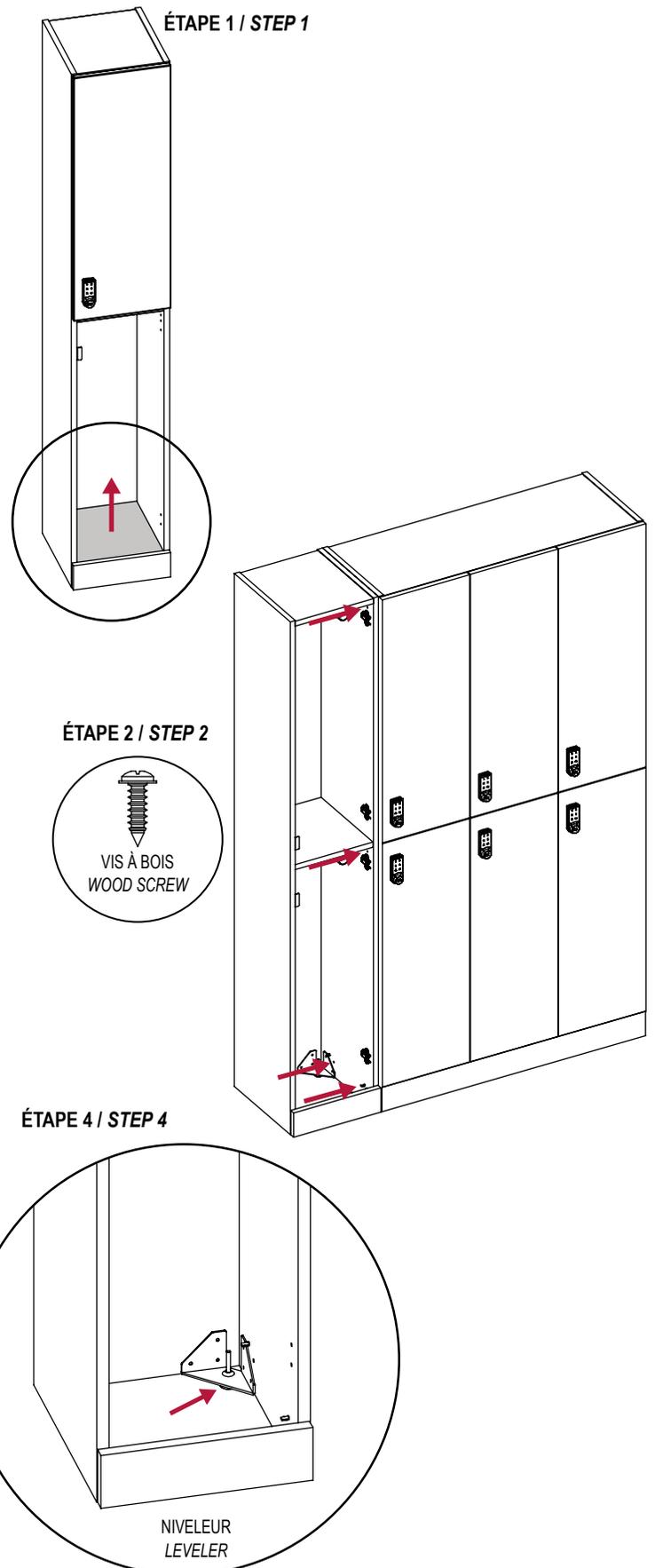
NIVELER LES CASIERS

- Ajuster précisément chaque niveleur.

STEP 4

LEVEL LOCKERS

- Adjust each levelers precisely.



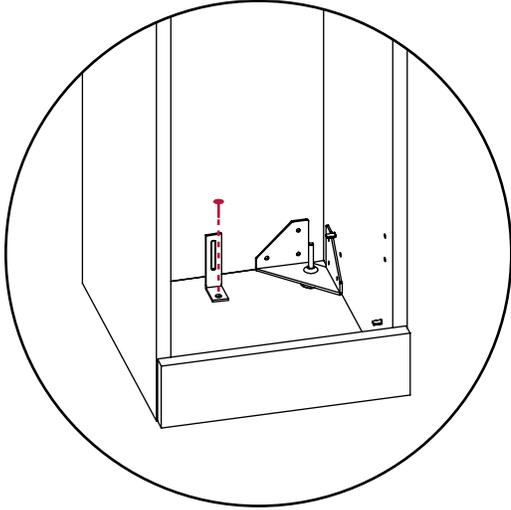
CASIERS VESTIAIRE / LOCKER ROOM

ALIGNEMENT DE CASIERS / LOCKERS IN A ROW

ÉTAPE 5

INSTALLER L'ATTACHE ANTI-BASCULEMENT

A • Attache installé au sol

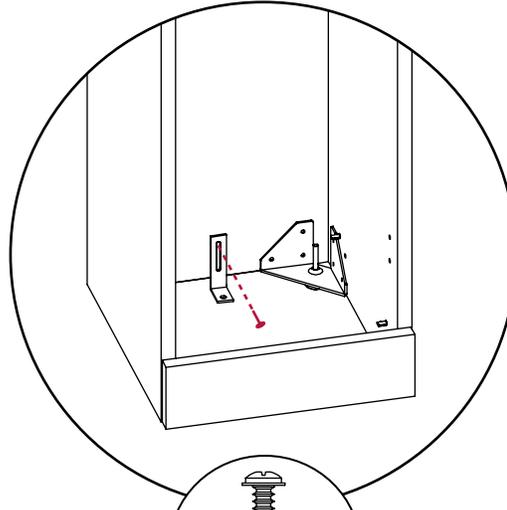


VIS FOURNIE PAR L'INSTALLATEUR SELON LE TYPE DE SOL
SCREW PROVIDED BY THE INSTALLER
DEPENDING ON THE GROUND TYPE

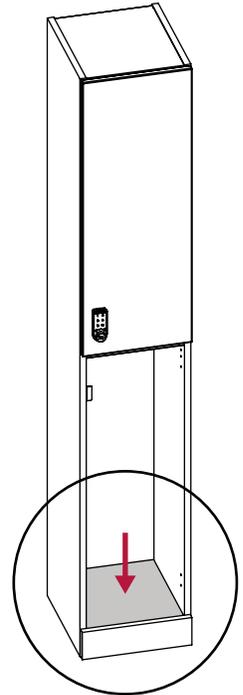
STEP 5

INSTALL ANTI-TIP FASTENER

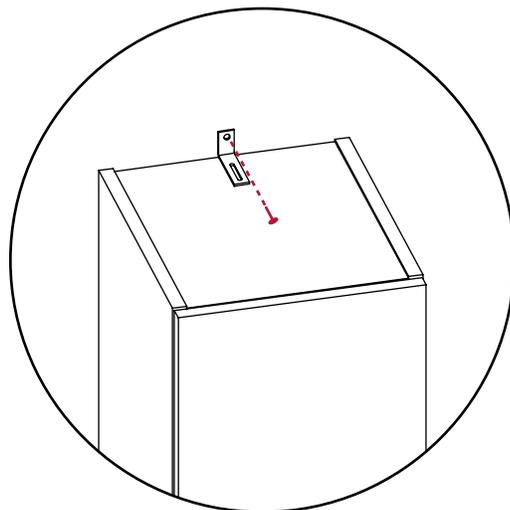
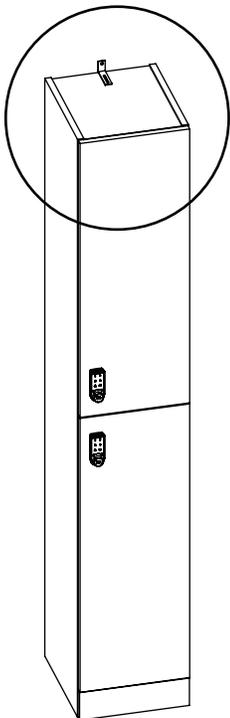
A • Fastener attached to the ground



VIS À BOIS
WOOD SCREW

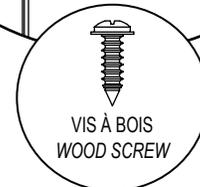
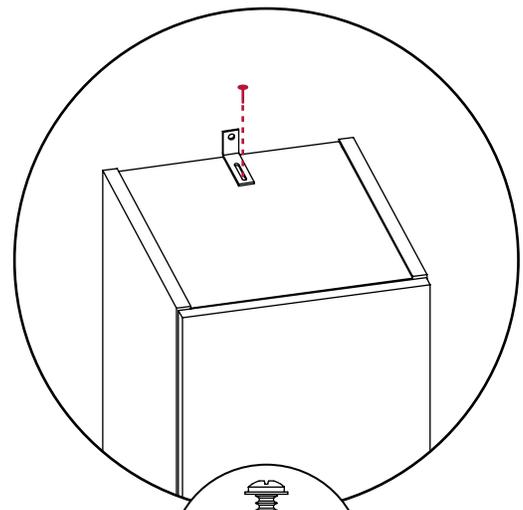


B • Ou attache installé au mur



VIS FOURNIE PAR L'INSTALLATEUR SELON LE TYPE DE MUR
SCREW TO BE PROVIDED BY THE INSTALLER
DEPENDING ON THE WALL TYPE

B • Or fastener attached to a wall



VIS À BOIS
WOOD SCREW

CASIERS VESTIAIRE / LOCKER ROOM

MODULE DE COIN / CORNER MODULE

ÉTAPE 1

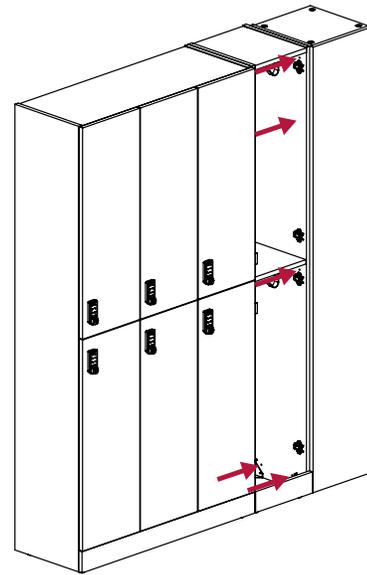
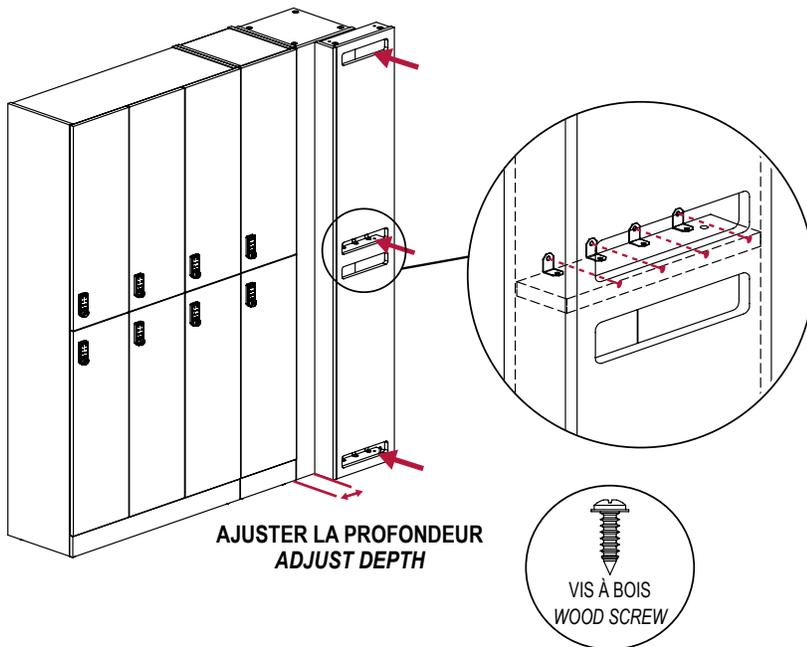
PARTIE LARGE

- Nivelier et visser la partie large du module au bout de l'alignement de casiers.

STEP 1

WIDE PART

- Level and screw the wide part of the module at the end of the row of lockers.



ÉTAPE 2

PARTIE ÉTROITE

- Nivelier et visser la partie étroite du module à la partie large.

STEP 2

NARROW PART

- Level and screw the narrow part of the module onto the wide part.

ÉTAPE 3

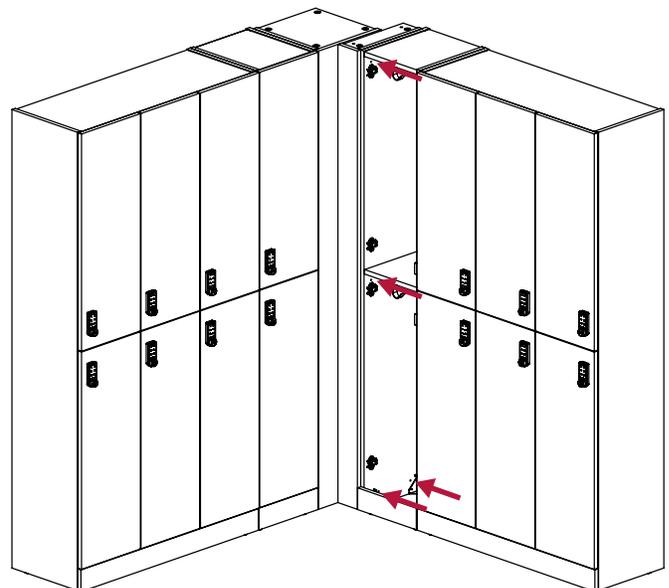
VISSER LES CASIERS ENSEMBLE

- Visser le casier suivant à la partie étroite du module et ainsi de suite pour le second alignement de casiers.

STEP 3

SCREW LOCKERS TOGETHER

- Screw the next locker onto the narrow part of the corner module and so on for the remaining lockers in the row.

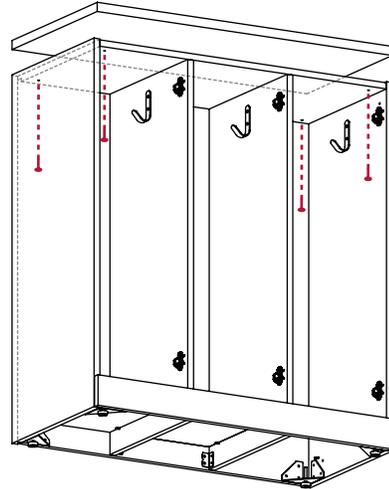


DESSUS / TOPS

DESSUS COMMUNS / COMMON TOPS

- Visser les casiers ensemble.
- Nivelier les casiers.
- Visser le dessus commun par en dessous en utilisant les préperçages.

-
- *Screw lockers together.*
 - *Level lockers.*
 - *Screw common top from underneath using pre-drilled holes.*



NOKI

PROGRAMMER UN CODE

ÉTAPE 1

VERROUILLER

- Composer un code à 4 chiffres et tournez le verrou pour verrouiller.
- Mémorisez ce code.
- **Ce code sera valide pour une seule utilisation.**

ÉTAPE 2

DÉVERROUILLER

- Composer à nouveau ce code à 4 chiffres et tournez le verrou pour déverrouiller.

* Si une erreur est commise lors de la composition du code, appuyer sur OK pour annuler et composer le code à nouveau.



PROGRAM A CODE

STEP 1

LOCK

- Enter a 4-digit code and turn lock button to lock.
- Memorize this code.
- **This code will be valid for one use only.**

STEP 2

UNLOCK

- Enter this 4 digit code again and turn lock button to unlock.

* If a mistake is made while entering the code, press OK to cancel and enter the code from the beginning.

Si le code est composé incorrectement 4 fois, un signal d'alarme continu sera émis pendant 60 secondes. Entrer le bon code pour arrêter l'alarme.

If the code is entered incorrectly 4 times in a row, a 60 second continuous alarm will sound. Enter the correct code to silence the alarm.

CHANGEMENT DE PILE

- Si la serrure émet 3 sons après l'avoir déverrouillée, il est temps de changer la pile.
- Tirer le boîtier pour pile vers le haut et remplacer la pile. Utiliser une pile bouton CR2032.

L'émission de 3 sons indique que la pile restera active pour environ 200 utilisations.

BATTERY CHANGE

- If the lock produces 3 beeps after unlocking, the battery needs to be replaced.
- Pull the battery case up and replace the battery. Use a button cell CR2032.

The sound of the 3 beeps indicates that the battery will stay active for approximately 200 more uses.

OUBLI D'UN CODE

- Noter le numéro de série situé sur le côté de la serrure.
- Contacter Artopex pour obtenir le code maître propre à la serrure.
- Entrer le code maître à 8 chiffres et appuyer sur OK.
- Tourner le verrou pour déverrouiller.

FORGOTTEN CODE

- Note the serial number located on the side of the lock.
- Contact Artopex to obtain the master code for your lock.
- Enter the 8-digit master code and press OK.
- Turn the lock to open.

OUBLI D'UN CODE - AVEC CLÉ MAÎTRESSE

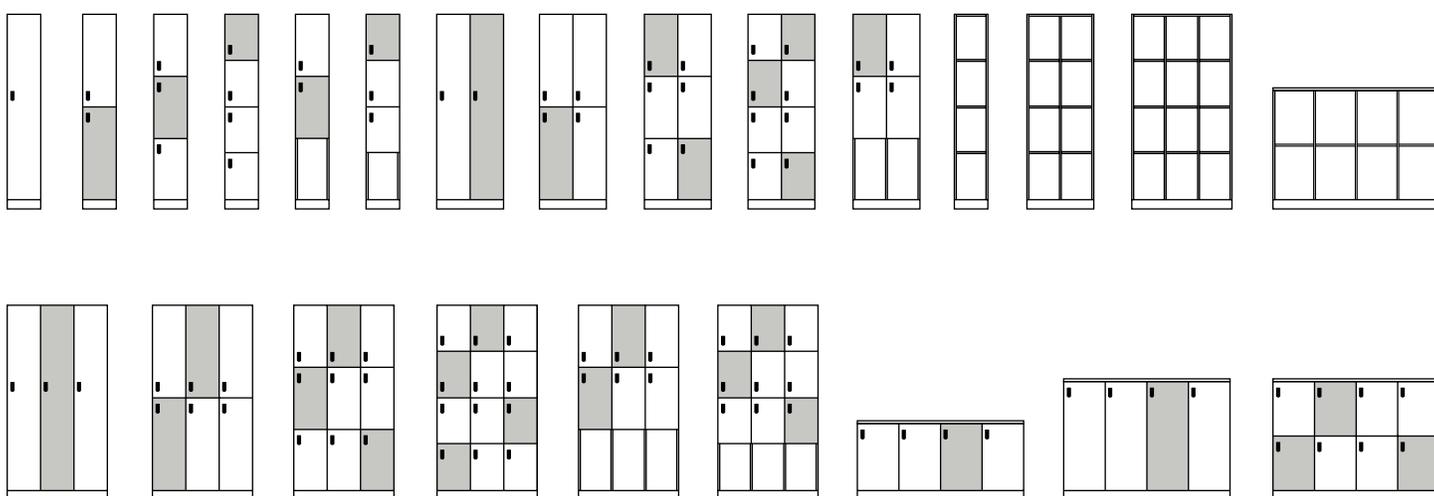
- Contacter le responsable de la clé maîtresse.
- Insérer la clé et appuyer sur OK.
- Tourner le verrou pour déverrouiller.

FORGOTTEN CODE - WITH MASTER KEY

- Contact the person in charge of the master key.
- Insert the key and press OK.
- Turn the lock to open.

L'art de concevoir, de fabriquer,
de conseiller, d'aménager et de servir
- distingue la manière Artopex

*Designing, manufacturing, advising,
planning and supporting: that's the art
that distinguishes our purpose at Artopex.*



SIÈGE SOCIAL

HEAD OFFICE

800, rue Vadnais
Granby (Québec)
J2J 1A7, CANADA

Tél. : 450 378-0189

1 800 363-3040

Télec. : 450 378-9712

artopex.com